

MEDIENMITTEILUNG n COMMUNIQUE AUX MEDIAS n MEDIA RELEASE

Zürich, den 16. Februar 2015

Die Schweizer Juden sind tief bestürzt über die Anschläge in Dänemark und erwarten von den Behörden, dass sie die Sicherheit der jüdischen Gemeinschaft in der Schweiz garantieren.

Der Schweizerische Israelitische Gemeindebund (SIG) und die Plattform der Liberalen Juden der Schweiz (PLJS) verurteilen die Anschläge auf eine Synagoge sowie eine Veranstaltung zum Thema Meinungsfreiheit in Kopenhagen aufs Schärfste. Wie vor einem Monat in Paris wurden wieder bewusst Juden und Leute angegriffen, die ihre Meinung frei äussern wollten.

Die beiden Dachverbände empfinden Trauer und drücken den Angehörigen der Opfer und den Verwundeten ihr Mitgefühl und ihre tief empfundene Anteilnahme aus. Ihre Solidarität gilt in diesen schweren Stunden insbesondere der jüdischen Gemeinschaft Dänemarks.

Angesichts der in Europa in letzter Zeit massiv angestiegenen antisemitisch motivierten Gewalttaten und Drohungen gehen die Schweizer Juden davon aus, dass die zuständigen Behörden die notwendigen Massnahmen treffen werden, um die Sicherheit der jüdischen Gemeinschaft in der Schweiz zu garantieren.

Für Anfragen:

Dr. Herbert Winter, Präsident SIG (043 305 07 75)

Nicole Poëll, Präsidentin PLJS (079 404 22 10)

Zurich, le 16 février 2015

Les juifs de Suisse sont consternés par les attentats au Danemark et attendent des autorités qu'elles assurent la sécurité de la Communauté juive de Suisse

La Fédération Suisse des Communautés Israélites (FSCI) et la Plateforme des Juifs Libéraux de Suisse (PLJS) condamnent fermement les attentats contre une synagogue et un lieu de rencontre sur la liberté d'expression à Copenhague. Comme il y a un mois à Paris, des juifs et des personnes voulant affirmer leur liberté d'expression ont été ciblés et attaqués.

Les deux organisations faitières éprouvent une grande tristesse et expriment aux parents des victimes et aux blessés leur profonde sympathie. Leur solidarité dans ces heures difficiles va particulièrement à la Communauté juive du Danemark.

Au vu de la croissance massive des menaces et des actes de violence antisémites en Europe, les Juifs de Suisse attendent des autorités qu'elles prennent toutes les mesures nécessaires pour garantir la sécurité de la Communauté Juive de Suisse.

Pour de plus amples informations:

Sabine Simkhovitch-Dreyfus, vice-présidente de la FSCI (078 707 27 67)

Nicole Poëll, présidente de la PLJS (079 404 22 10)